

V

(Становища)

СЪДЕБНИ ПРОЦЕДУРИ

СЪД

Преюдициално запитване, отправено от Consiglio di Stato (Италия) на 20 ноември 2013 г. — Presidenza del Consiglio dei Ministri и др./Rina Services SpA и др.

(Дело C-593/13)

(2014/C 61/02)

Език на производството: италиански

Запитваща юрисдикция

Consiglio di Stato

Страни в главното производство

Жалбоподатели: Presidenza del Consiglio dei Ministri и др.

Ответници: Rina Services SpA и др.

Преюдициални въпроси

1. Дали принципите на Договора относно свободата на установяване (член 49 ДФЕС) и свободното предоставяне на услуги (член 56 ДФЕС), както и тези на Директива 2006/123/ЕО ⁽¹⁾, допускат приемането и прилагането на национална правна уредба, която предвижда, че за SOA, учредени като акционерни дружества, „законовото седалище трябва да бъде на територията на Републиката“;
2. дали изключението по член 51 ДФЕС трябва да се тълкува в смисъл, че включва дейност като тази по атестиране, развивана от частноправни образувания, които, от една страна, трябва да са учредени във форма на акционерни дружества и да действат на пазара в условията на конкуренция, от друга страна, участват в упражняването на публична власт и поради това подлежат на разрешителен режим и стриктен контрол от страна на Надзорния орган.

⁽¹⁾ Директива 2006/123/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 12 декември 2006 година относно услугите на вътрешния пазар (ОВ L 376, стр. 36; Специално издание на български език, 2007 г., глава 13, том 58, стр. 50).

Жалба, подадена на 21 ноември 2013 г. от Европейската комисия срещу решението, постановено от Общия съд (четвърти състав) на 6 септември 2013 г. по дело T-465/11, Globula/Европейска комисия

(Дело C-596/13 P)

(2014/C 61/03)

Език на производството: английски

Страни

Жалбоподател: Европейска комисия (представители: К. Herrmann, L. Armati)

Други страни в производството: Globula a.s., Чешка република

Искания на жалбоподателя

Жалбоподателят иска от Съда:

- да отмени Решение на Общия съд (четвърти състав) от 6 септември 2013 г., съобщено на Комисията на 11 септември 2013 г., по дело T-465/11, Globula/Европейска комисия,
- да приеме, че първото изложено пред първата инстанция основание не е обосновано и да върне делото за ново разглеждане на Общия съд, който да се произнесе по второто и третото основание, изложени пред първата инстанция, и
- да не се произнася по въпроса за разноските пред двете инстанции.

Правни основания и основни доводи

Според Комисията обжалваното решение трябва да се отмени по следните причини: